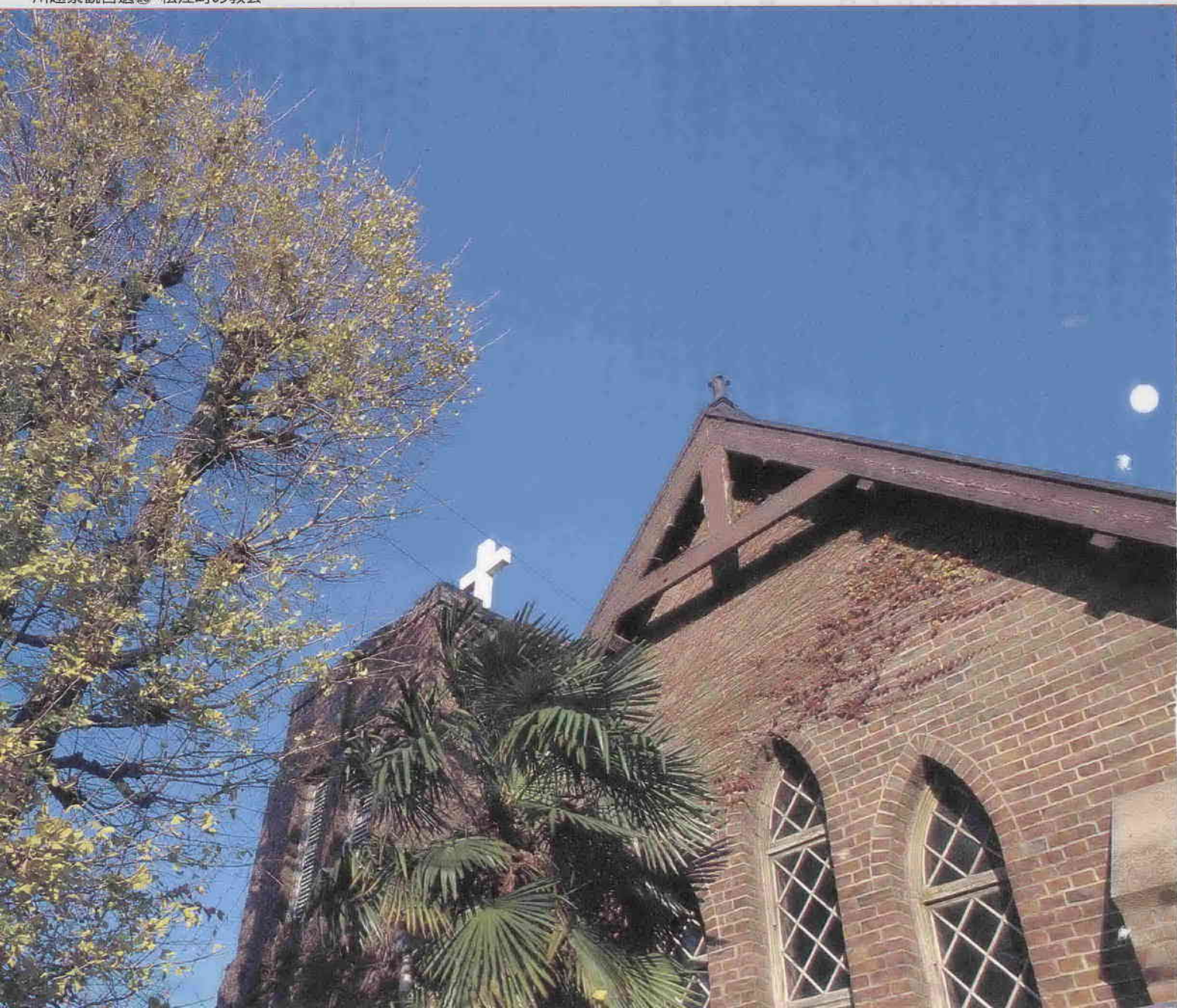


■ まちで暮らしたい	2
■ 自動交付機が稼働しました	7
■ 年末年始の事業案内	8
■ 市長への提案から	9
■ 教育資金のお知らせ	12
● 防犯のチラシが折り込まれています。	

川越景観百選②・松江町の教会



まちで暮らしたい

さらなる障害者の社会参加をめざして

まちに障害者のいる生活が自然なものに感じられるようになりました。国際障害者年（一九八一年）・国連障害者の十年（一九八三年―九二年）は、家にいることが多かった障害者が、まちに出る機会を増やしてくれました。障害の理解および障害者の社会参加は進んでいるものの、依然としてさまざまな課題があり、それらをひとつひとつ解決していくことが、住みやすい「まちづくり」の基本になっています。



広報川越を振り返る機会の一つとして

広報川越と障害者

十二月十日発行の広報川越は、昭和二十六年の創刊から数えて九百号にあたります。これまでの記事を振り返るとそこには、さまざまな時代を見ることが出来ます。昭和二十年代は、人権と保健衛生に関する記事が多く、同三十年代は九村との合併に始まり、台風関係の記事が目立ちます。昭和四十年代になると交通事故の増加に伴い交通安全の記事が増えています。

当時の障害者についての記事といえば、主に制度の紹介などにとどまり、創刊から二十年以上が経過した昭和四十七年に初めて障害者の写真を掲載しています。その二年後には「身体障害者へのエチケット」という記事が

表通り裏通り誕生

昭和四十九年からは、オイルショックの影響および財政事情を反映し、広報紙は一色刷りのうえ、表紙まで文字でいっぱいでした。昭和五十三年になると大判写真による表紙が復活し、まちの情報を紹介する「表通り裏通り」が始まります。これによって以前に比べて和らいだ印象を持つようになります。

昭和五十六年には、表紙に国際障害者年シリーズ「がんばってマス」が組まれ、「完全参加と平等」をテーマに障害者または障害者関係施設などを紹介し、ノーマライゼーショ

平成のまちは目まぐるしく

昭和六十四年（平成元年）には、NHK大河ドラマ「春日局」の放送に伴い、川越市もゆかりの地として注目されます。観光客が増加し、川越の財産ともいえる都市景観が重要な資源として認識され「まちづくり」への意識が高まります。平成二年には市立博物館「アトレ」が相次いで完成し、市は著しく変

化し始めます。そして、「国連障害者の十

年」の最終年である平成四年に市制施行七

周年を迎え、さらなる発展を続けています。国際障害者年・国連障害者の十年によって

の社会参加は、社会に出ようとする障害者の意思とそれを受け入れる環境によって可能になります。広報紙は、そうしたまちの変化とともにあり、市民の皆さんと行政をつなぐ役割を果たしています。広報川越は、これからも市民と行政の「いい関係」を築き、川越がだれにとっても住みやすいまちとして発展する一助になるように努めていきます。

12月9日は「障害者の日」です

まちに出る機会をつくる

障害者にとって外出の機会は大変なもの。その一つが市民グラウンドで開かれた「川越市障害者スポーツ大会」です。障害者のレクリエーションとして毎年行わ



みんなで力を合わせて大会が運営されています。

れる同スポーツ大会は今年、十八回目を迎えました。同大会は、川越市・川越市障害者団体連絡協議会・川越市社会福祉協議会・川越初雁ライオンズクラブによって開催され、参加者にとって楽しい行事の一つになっています。それだけに主催者の熱意も感じられま

す。派手な競技ではありませんが、会場には歓声があふれ、参加者と主催者の頑張る姿が驚くほど印象的。今年からは、ガールスカウトがブラカードを持つ役を務め、入場行進も少し華やかになりました。大会の準備は、テーマを決めることから始まり。そして、競技種目。参加者が楽しく競技できるように参加者が持つ機能を生かし、何かしらの競技に参加できるようにものになっていきます。「進行が予定どおり進まなくて苦労することもあります。最後まで競技を支えるボランティアがよく手伝ってくれて助かります」と言うのは川越市社会福祉協議会の牧登喜次さん（64歳）。参加者が楽しみにしているだけに天気がいちばん気になるそうです。当日の天気は良好でした。会場にいると「障害」を意識しないような状況があります。それは、障害者と健常者が同じことを一生懸命に行っているから感じられることかもしれません。同大会は、第一回からずっと川越初雁ライオンズクラブが支援しています。毎年このことで、皆さんとても慣れている様子。競技の進行のためにさまざまなところで活躍する控えめな姿と参加者を見守りながらこぼれる笑顔がとても自然でした。

完全参加と平等のために

障害のある人も無い人もいっしょに生活できる社会が普通（ノーマル）な状態であるという考え方が「ノーマライゼーション」です。もちろん、障害を持つためにできることとできないことはあります。しかし、その違いを認識し、地域生活のうえで障害者と健常者が共に生きていくことがあるべき姿です。

おかげさまで900号

広報川越900号

広報川越は、昭和二十六年四月二十日に「市政だより」として第一号を発行。それまで「川越市公報」として掲示板に貼られていたものが、毎月一回市内各戸へ配布されるようになりました。

「広報」は、英語のパブリック・リレーションズ（公的関係）を意味するものとして生まれ、市民と行政のパイプとしての機能を果たしています。また、市民の意見を聴く「広聴」と合わせて行政の両輪と言われます。

広報川越メモリアルノート

創刊号 昭和26年4月20日
「川越市政だより」発行
タブロイド版
月一回（20日）発行



- 6 昭和26年9月25日発行に変更
- 26 昭和28年5月10日発行に変更
- 特集号 昭和30年4月1日発行
- 116 川越市と九村との合併を記念 昭和35年7月10日部分一色印刷
- 187 昭和41年4月10日

- 199 名称を「広報かわごえ」に変更 昭和42年4月10日
- 212 名称を「川越」に変更 昭和43年4月10日
- 226 月一回（10日・25日）発行に変更 昭和44年4月10日
- 254 名称を「広報川越」に変更 A四判サイズに変更



- 254 昭和45年1月10日初めての表紙カラー印刷
- 350 昭和49年1月10日1月10日の表紙が単色印刷に戻る
- 518 昭和55年10月10日一回表紙・裏表紙カラー
- 548 昭和57年4月10日二色印刷に変更
- 560 昭和57年10月10日一回表紙・裏表紙カラー
- 730 平成元年11月10日県広報コンクール特選
- 746 平成2年7月10日県広報コンクール特選
- 776 平成3年10月10日県広報コンクール特選
- 822 平成5年9月10日県広報コンクール特選
- 896 平成6年4月10日全国広報コンクール入選
- 900 平成8年12月10日発行部数12万三千部

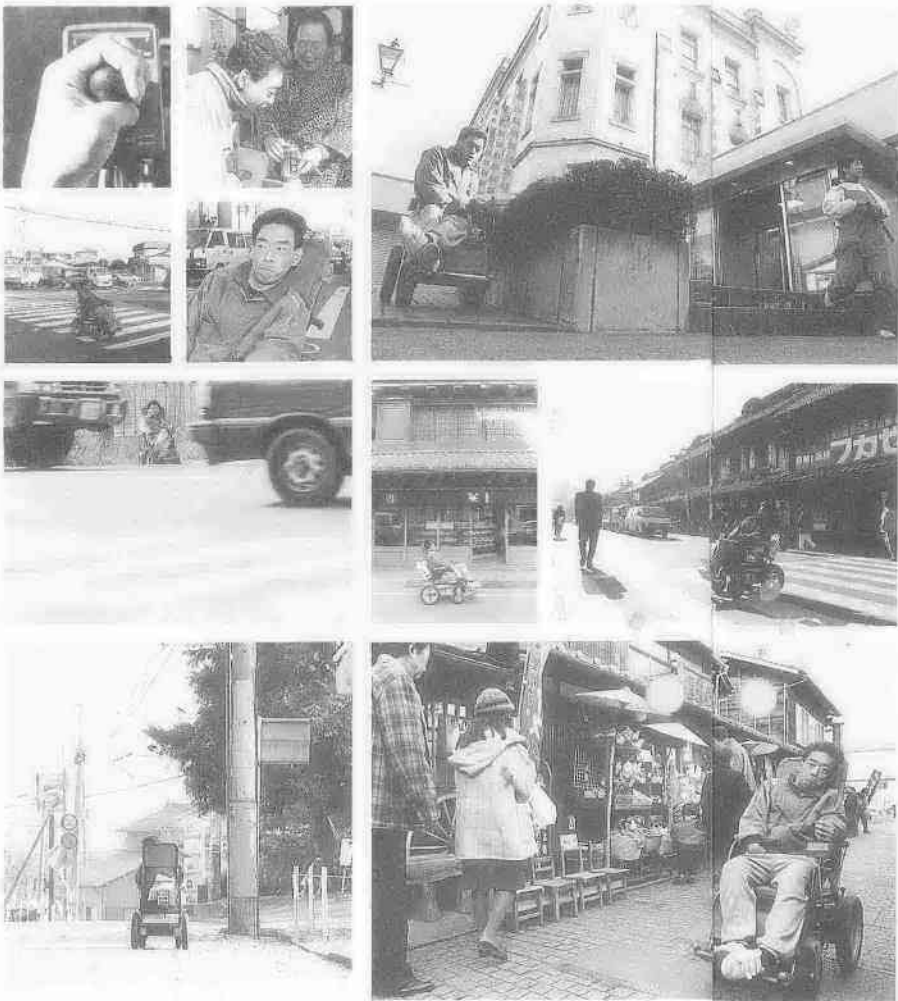
そうした意識は、すでに私たちの中にはぐくまれているのかもしれない。「ノーマライゼーション」ということは知らなくてもまちで障害者を「見ないようにする」という行為が減ってきた。「声をかける人が増えてきた」という変化が、完全参加と平等へ向けた動きとして考えられます。

バリアフリー社会

障害者の社会参加には、本人の意思と受け入れる周囲の意識、そして、参加の妨げとなるものをなくすことが必要です。バリアフリーとは、障害者や高齢者の生活や活動に不便な障害を取り除くこと。バリアは「障害、障壁」、フリーは「自由に、じやまがなく」という意味です。例えば、車いすで移動する際に障害となる段差がなければ、車いす利用者は、自分の意思と力で行動することが出来ます。

周囲の意識が高まっていても障害者は、健常者よりも不利な状況（ハンディ・キャップ）を持つことに変わりはありません。変わりつつある意識とともに求められるのは、社会参加しやすい環境づくりに必要な行動です。

段差をなくす、点字ブロックを敷設する、障害者が使えるトイレやエレベーターを設置する、盲導犬を増やすなどの物理的な支援が考えられます。しかし、そうした設備には、予算や設置場所または育成などに多くの課題を持つものが少なくありません。また、障害の種類や程度、個人差などにより、すべての人に充実したものが備えられるとは限らないのです。



負けず嫌いですね

細田さんはかつて障害者サークルの一泊旅行に親と参加したら自分に声をかけてくれる人がいないという経験をした。そのとき、親といふことは、家にいるのと同じだということに気づき、翌年は一人で参加したことが「たんぽぽ一号」に書かれていました。

「会話の相手が家族とテレビだけでは、人間らしくない」と細田さんはまじめに訴えています。しかし、障害者がまちに出るには勇気が必要。一人ならなおさらのことです。出かけるという人々と接することが出来ます。嫌なこともあるそうですが、自分なりに消化して、割り切ってしまう細田さん。「人間はだれでも、自分の責任は自分で負えばいい」と言います。

細田さんは、一人で電車に乗って出かけることもあります。困ったときは「お願いします」と周囲の人に声をかけますが、ときどき

人の力が切り札です

設備で補いきれないものの、制度や設備の透き間を埋め、社会参加を実践するためには、どうしても障害者の周囲にいる人の力が必要になります。

人がかかわることは、制度や設備を補うほ

雨の日には雨の中を風の日には風の中を

たんぽぽのよう

「たんぽぽの会」という団体をつくり「川越たんぽぽ」という機関誌を発行している細田裕之さん（35歳・永川町）は、脳性小児まひのため、生まれたときから肢体に障害を持っています。

細田さんは、地域との共生を望む障害者の一人。小学校から高等学校まで施設にいたという経験は、その意思をより強いものにした。地域から離れるよりも地域にいて、地域の人たちといっしょに生活したい、気ままに出かけて行きたい。「川越たんぽぽ」はそうした思いから出発しています。

「そして何よりも、自分のために今日も街を行くのだ」（たんぽぽ五号）、「街に出てこい障害者のみんな。私たちが街にいたいこと、出ること、街が変わっていくのだ」（同六号）という姿勢には、まちとともに生きようとする強い気持ちが伝わってきます。

現在、「川越たんぽぽ」は、およそ百九十人の会員に郵送。障害者についての意見や社会参加のための情報が掲載された機関誌は、

か、外からの生きた情報として社会参加にとても重要な役割を果たします。また、それによって、ヘルパーに余裕ができれば、ヘルパーによる介助サービスを必要としている人に對して、十分な介助・介護が可能になり、ひいてはサービスの向上にもつながります。

障害者やボランティアの交流が図られ、いろいろな考え方を得る手段として役立つものになっています。テーマを設けた記事などを中心にしているため、原稿作成と編集に時間がかかることから、小回りの利く情報伝達を目的として「ちいさいたんぽぽ」も発行しています。

忙しい「師走」を走る

朝からリハビリテーションに通い、印刷関係の仕事で外回り、夕方に自宅からファクスで仕事の連絡というのが細田さんの日課。そのほとんどを電動車いすの上で過ごします。時節がら年賀状の仕事で忙しい毎日。細田さんは「一件でも仕事があれば、お客さんの紹介で次の仕事へと広がっていきます」と言います。それは、細田さんにとってまちに出るいくさかけにもなっています。

細田さんは、十二月になると、毎年行っている「ちよつと早めのクリスマス」でさらに忙しくなります。今年十一回目を迎える同イベントは、一人でも多くの友達をつくらうとする、障害者とボランティアの交流の場。授産所に通っている人たちにも恒例になっています。毎年三十五人くらいが参加を楽しみにしているそうです。

くすると気になるようになります。『最近どうしているの』『久しぶりだね』というあいさつ。そして、世間話ができるように障害者にも努力が必要です」と細田さんは言っていました。それは、きわめて普通のことであるはずで

雨にも負けず

「一人が嫌な目にあってもそれによってほかの人がやりやすいように少しずつ、障害者への誤った考え方を崩していきます」。できるだけ同じことで苦しむ障害者がいないようにしていきたいと細田さんは考えています。細田さんは、二台の電動車いすを持っています。一台は、通常使っているもの。もう一台は、雨の日用に座席にカバーを付けたものです。健常者でさえ、できることなら雨の日には外出したくないと考えるところですが、細田さんは違っています。

「雨の日だから出かけたときも雨です。雪の日だって出かけます」。おそらく雨だからといって出かけなければ外のことには知らないのと同じなのかもしれません。外には晴れも雨も風もあります。それが、晴れの日だけだとしたら、親と出かけた障害者サークルの一泊旅行と同じような状況になってしまうでしょう。

障害を持つ人は、健常者の持つであろう不安に加えて健康、介助を必要とする生活などの負担が加わりながらも自分で自分のことを一生懸命行っています。頑張るあまり、主張が強くて誤解を生じることがあるかもしれません。しかし、どんな障害を持っても、地域で暮らしている人と同じように生活していきたいという、多くの障害者に共通の気持ちをわかってください。

視覚障害者のための広報

声の広報川越

川越市視覚障害者協会からの要望により、広報川越をテープに録音して提供しています。

視覚障害者一級・二級のうち、希望者に対して市立図書館を通して郵送。平成八年十二月十日発行の広報川越では、六十一人が利用しています。

市立図書館で対面朗読などを行っている朗読ボランティアが録音を担当しています。

広報川越・点字版

川越市視覚障害者協会からの要望により、広報川越の点字版を発行しています。視覚障害者一級・二級のうち、希望者に対して郵送。平成八年十二月十日発行の広報川越では、四十四部を発行しています。

十日の広報紙と二十五日の広報紙の記事をまとめて発行しています。



該当する障害を持つ転入者、新たに等級に該当するようになった方は、障害福祉課障害福祉係（管内線2533）までお尋ねください。

平成以降の広報川越から

平成元年4月25日（777号）

「わが街川越」放送五百回を記念して、前年市民栄誉章を受賞した、ソウルパラリンピック金メダリスト・牛澤多喜男さんと女性初のエベレスト登山者・田部井淳子さんの対談を掲載しています。

平成3年9月10日（774号）

平成二年に制作した「わが街川越・乙女の祈り」を基にして、視覚障害者への理解を促すための企画「できることを少しずつ」でノーマライゼーションをアピールしています。

平成4年12月10日（804号）

国連・障害者の十年を迎えて、国際障害者年以降の変化を扱った「今日までそして明日から」によって、完全参加と平等を自然なこととして位置づけました。



平成6年10月10日（848号）

初めて行われた「ホームヘルパー養成研修・レポート」において高齢者福祉とともに障害者福祉の状況を紹介。在宅介護の重要性とホームヘルパーの役割をレポート。

平成7年12月10日（876号）

総合福祉センター・オアシスのオーブンによって見えやすくなった「福祉」を題材にした「やさしさのかたち」では、お互いを理解するために、やさしさを実行する重要性を表しています。



デュエット

広報川越への「意見・感想」を紹介するコーナーです

川越シャトル

No.896 (平成8年10月10日発行・別冊)

広報川越別冊「川越シャトル」は、川越シャトルの運行案内図と時刻表を四系統別に紹介しています。

「新しいものだから慣れるまでは、お客さんが戸惑うこともあるでしょうね。私たちが案内板を見ながらです。一年くらいたてば定着して、いいものになると思います。大勢の人が乗っていると運転している人も張り合います」と川越シャトルの運転士さん。

循環のルート、停留所の位置、初めはわかりづらく感じるものも、利用するうちに慣れてくると思います。



原画はどこかに展示してあるのでしょうか

広報紙をひととおり読み、最後に「和紙にたくして」と「どんぐり」を読みファイルしています。和紙にたくしての原画を拝見したいと思います。どこかに展示してあるのでしょうか。

高野和子（今泉）

■広報川越から

広報紙に掲載した新井紀子さんの絵と新井時子さんの詩は、掲載した広報の発行後（十五日ごろ）に総合福祉センター・オアシスに展示しています。オアシス一階の食堂へ向かう通路の右側にありますのでご覧ください。展示の期間は、次の広報紙の作品を展示するまでの一か月です。

先生、数字が合わないよ

広報川越897号（十月二十五日発行）の表紙にある「わたしたちのまち」の人口が合わないといふ児童から指摘を受けました。男一六三二九人、女一五九四三四人、人口三二二六六三人の数字は、どのようにになっているのでしょうか。川越小学校五年二組

■広報川越から

ご指摘の「わたしたちのまち」



自動交付機が稼働しました。 市民課住民係内線2445

市役所の業務時間外（午後5時～7時）や土曜日（午前8時30分～午後5時）でも住民票の写し・印鑑登録証明書が取れる自動交付機が、11月26日から稼働しました。

自動交付機の設置は、県内で初めてです。多くの市民の方に利用いただけるように、市民課や各出張所、公民館等で利用パンフレットを配布しています。自動交付機を利用するには、「かわごえ市民カード」と暗証番号の登録が必要です。



舟橋市長と小山市議会議長によるテープカット

○かわごえ市民カードの発行

対象…川越市に住民登録または外国人登録をしている15歳以上の方

持ち物…印鑑登録をしている方＝印鑑登録証・認め印▶印鑑登録をしていない方＝認め印

手数料…無料

交付場所…市民課、各出張所・連絡所

交付時間…月曜日～金曜日、午前8時30分～午後5時（正午～午後1時を除く）

*申請当日、本人が確認できる官公署発行の写真入り身分証明書（運転免許証やパスポート）をお持ちの方は、その場で市民カードをお渡しします。その他の方は、照会文書を自宅へ発送しますので、その回答書と引き換えになります。

○自動交付機

証明書の種類…印鑑登録証明書、住民票の写し

交付料金…印鑑登録証明書、住民票の写しともに150円

設置場所…市役所本庁舎1階、南連絡所（アトレ1階）

利用時間…月曜日～金曜日＝午前8時30分～午後7時

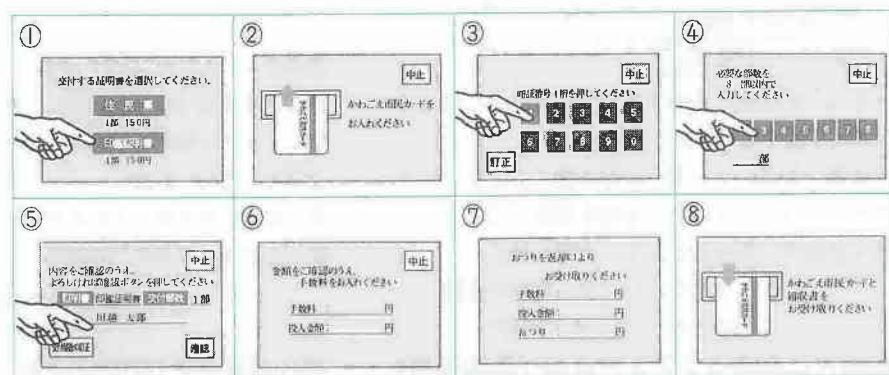
土曜日＝午前8時30分～午後5時

*日曜日、祝日、休日、12月29日～1月3日は休みます。ただし、土曜日が祝日にあたる場合は利用できます。

○自動交付機の手順

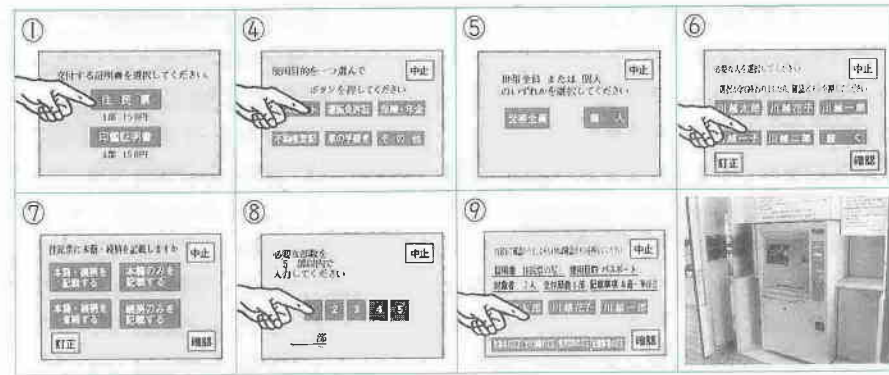
印鑑登録証明書の請求

- ①印鑑証明書を押す。
- ②かわごえ市民カードを入れる。
- ③暗証番号を入力。
- ④必要な部数を8部以内で選ぶ。
- ⑤内容を確認し、正しければ確認ボタンを押す。
- ⑥交付料金を入れる。
- ⑦釣り銭があれば受け取る。
- ⑧市民カードと領収書を受け取る。
- ⑨印鑑登録証明書を受け取る。



住民票の写しの請求

- ①住民票を押す。
- ②・③印鑑登録証明書の②・③と同じ手順。
- ④使用目的を一つ選ぶ。
- ⑤世帯全員か個人のいずれかを選ぶ。
- ⑥必要な人を選ぶ（⑤で個人を選択した場合）。
- ⑦本籍・続柄記載を選ぶ（④でその他を選択した場合）。
- ⑧必要な部数を5部以内で選ぶ。
- ⑨内容を確認し、正しければ確認ボタンを押す。
- ⑩～⑫印鑑登録証明書の⑥～⑧と同じ手順。
- ⑬住民票の写しを受け取る。



広報川越900号記念プレゼント

■アンケート

広報川越についてのご意見をハガキでお聞かせください。抽せんで九十人に記念品をプレゼントします。

頂いた意見は、広報川越紙上で紹介させていただきます。また、すべての意見を紹介するものではありません。あらかじめご了承ください。

ハガキの書き方

- ①氏名・年齢・住所・電話
- ②広報川越の「○」（いいところ）
- ③広報川越の「×」（よくないところ）
- ④広報川越への希望（こうしたらよくなるという意見）

*意見の内容は、抽せんとは関係ありません。

あて先

〒350

元町一三十一 川越市広報課

広報川越900号記念プレゼント 係

締め切り

平成9年1月9日（消印有効）

賞品

「北の情感」図録

「北の情感」ビデオ

「川越市の文化財」(図書)

広報川越テレホンカード

市立博物館共通入場券

*賞品の発送をもって発表に代えさせていただきます。

50人 20人 10人 5人 5人

年末年始の事業案内

施設の案内（休みます）

- 市役所 本庁舎、各出張所・連絡所、証明センター 12/28～1/5
- * 出生届、死亡届、婚姻届の受け付けと葬祭用具の使用申し込みは、本庁舎地下1階当直室で受け付けます。自動交付機は12/29から1/3まで休み。
- 市立診療所 (☎24-2648) 12/28～1/5
- 保健センター (☎24-8611) 12/28～1/5
- 総合福祉センター・オアシス (☎28-0200) 12/28～1/4
- 生活情報センター (☎26-7066) 12/29～1/3
- * 相談業務は12/28から1/5まで休み。
- 婦人会館 (☎42-6346) 12/28～1/5
- 市立図書館 (☎22-0559) 12/28～1/4
- 市立博物館 (☎22-5399)、蔵造り資料館 (☎25-4287)、本丸御殿 (☎24-6051) 12/27～1/4
- 公民館 12/29～1/3
- * 2月分の利用予約は1/6から受け付け。
- 高階北学習情報館 (☎40-2906) 12/28～1/3
- 市民会館・やまぶき会館 (☎22-4678)、西文化会館 (☎33-6711)、南文化会館 (☎48-4115) 12/29～1/3
- * 6月分の利用予約は1/5（午前9時～午後3時）から受け付け。
- 川越運動公園総合体育館・テニスコート (☎24-8765)、陸上競技場 (☎24-8881) 12/28～1/4
- * 2月分の利用予約は1/5（午前9時～午後8時）から受け付け。
- 市民体育館 (☎23-0103)、武道館 (☎24-7220) 12/29～1/3
- 勤労青少年ホーム (☎22-5241) 12/29～1/3
- 児童センター (☎25-7288) *12/28は、午前のみ開館。 12/29～1/3
- サンライフ川越・芳野台体育館 (☎25-5445) 12/28～1/3
- 公園管理事務所 (☎22-1301) 12/28～1/4
- * 2月分の利用予約は1/5から受け付けます。
- 農業ふれあいセンター (☎26-6551) 12/29～1/3
- 東後楽会館 (☎24-3366)・西後楽会館 (☎32-6177) 12/29～1/3
- 小ヶ谷老人憩いの家 (☎45-8494)、高階北老人憩いの家 (☎48-6565) 12/28～1/3
- 斎場 (☎42-2739) 1/1～1/3
- 市営幸町駐車場・市営連雀町駐車場 1/1・2
- 川越駅東口公共地下駐車場 1/1

年末年始の診療機関

- 川越市休日急患診療所（内・小） 小仙波町2-45-5 ☎23-0601
- 受付時間…午前9時～11時・午後1時～3時・午後8時～10時30分
- 川越市予防歯科センター〔急患のみ〕 三久保町18-5 ☎24-3891
- 受付時間…午前9時～11時30分
- 年末年始の当番医
- 受付時間…午前9時～午後5時
- 12. 29(日)…池袋病院（内・小・外・消・ほか） 笠幡3724-6 ☎31-1552
- 12. 30(月)…赤心堂病院（外・産婦） 脇田本町25-19 ☎42-1181
- 12. 31(火)…行定病院（内・眼） 脇田本町4-13 ☎42-0382
- 1. 1(水)…武蔵野総合病院（内・小・皮・外・ほか） 大袋新田977-9 ☎44-6340
- 1. 2(木)…三井病院（内・外・整外） 連雀町19-3 ☎22-5321
- 1. 3(金)…広瀬病院（内・外） 中原町1-12-1 ☎22-0533

ごみ収集

- 燃えるごみ
- 収集日程は下表のとおりです。年末の特別収集は、いつもの曜日と違いますのでご注意ください。

コース名	年 末	年 始
月曜日・木曜日コース	12月19日(木)・26日(木)・28日(日)	1月6日(月)
火曜日・金曜日コース	12月24日(火)・27日(金)・30日(月)	1月7日(火)

- * 各コースの年末最後の収集日は多量のごみが排出され、計画的な収集作業が困難となっています。できるだけ前後に分散させて出してください。
- 燃えないごみ
- 「びん、かん・ペットボトル」「不燃ごみ」の収集は「平成8年度収集日程表」とおりです。
- 問い合わせ…環境業務課管理係☎内線2631
- 清掃事業所☎23-0912

- 紙ごみ
- 「紙ごみ」の収集は「平成8年度再生資源（紙ごみ）収集日程表」とおりです。
- 問い合わせ…資源対策課資源対策係☎内線2623

- 集積所に出せないごみ
- 引っ越し等で一度に出る多量のごみまたは事業系ごみは、ごみ集積所に出せません。直接、清掃センターに運ぶか、市の許可業者に運搬を依頼してください。

受付場所	区分	受付時間	休み
東青島センター	可燃のみ	午前8時40分～11時50分	土・日曜日、祝日、休日
リサイクルセンター	不燃のみ	午後1時～3時	12/28(土)～1/5(日)
西清瀬センター	可燃・不燃		

- * 年末年始は込み合いますので、持ち込む場合は早めをお願いします。
- * 新聞、雑誌、ダンボール等の紙ごみは搬入できません。資源回収業者に処理を依頼してください。
- 問い合わせ…東清掃センター☎23-2645
- リサイクルセンター☎23-8200
- 西清掃センター☎32-8744

- 粗大ごみのリクエスト収集（電話予約）
- 一般家庭の冷蔵庫やタンスなど粗大ごみの電話予約は、年末は12月27日(金)まで、年始は1月6日(月)から受け付けます。
- * 毎週金曜日に開催のリサイクル家具展示即売は、12月27日(金)も通常どおり実施します。
- 問い合わせ…リサイクルセンター☎23-8200

し尿の収集

- 市の直営区域は下記へ、それ以外の区域は許可業者へ直接連絡してください。
- 問い合わせ…環境衛生センター☎24-9191

第二次川越市総合計画シリーズ ① 未来に萌える歴史のまち



企画課総合計画担当☎内線2631-1

総合計画は市民と行政のまちづくりに対する共通の指針となるもので、将来展望のもとに着実な行政運営を進め、市民のしあわせの実現を目指していくための計画です。七回にわたって総合計画の概要を紹介します。

第1章 保健・医療・福祉

一人ひとりが、住み慣れた地域で健康と生きがいを感じながら、安心して暮らせるまち

◆ふれ合い・助け合いのまちづくり

すべての市民が健康で安心して暮らすために、地域で保健や福祉活動を推進している各種団体の連携、協力を進め、地域でのふれ合い・助け合いの輪を広げていきます。また、福祉につい

での学習機会を充実させ、ボランティア活動への参加を促進させるための積極的な広報・啓発活動を展開します。

主な施策

- 地域福祉の担い手づくり
- 地域の助け合いの組織づくり

◆保健・医療・福祉の連携とサービスの統合化

保健・医療・福祉にかかわる情報システムを導入するとともに、個々のニーズに合ったサービスが身近なところで受けられるような相談・援助体制を整備します。

主な施策

- 保健・医療・福祉の連携
- サービス提供体制の整備

主な事業

- *在宅介護支援センター事業
- *健康づくりの推進

保健所・医療機関等との連携を強化し、健康に

かわる教育、相談、診査等の保健事業を中心とした健康づくりを支援する機会を充実し、健康に対する意識の高揚を図ります。

主な施策

- 保健サービスの充実
- 健康づくり基盤の整備

主な事業

- *（仮称）川越市総合保健センター建設事業
- ◆高齢者福祉の推進

高齢者がいきいきとした生活を送れるように、社会参加できる施策を充実します。

主な施策

- 在宅福祉サービスの充実
- 社会参加・生きがい対策の推進

主な事業

- *ホームヘルプサービス事業の充実
- *デイサービス事業等の充実
- *ショートステイ事業の充実
- *民間福祉施設整備補助事業

市長への提案から

No.32



川越市長 舟橋功一

葬祭会館を建設します

- 市政懇談会で頂いたご意見を紹介します。
- 〔提案要旨〕
- 家が狭く、葬儀を行うスペースがありません。市で葬祭会館を造っていただけないでしょうか。
- 〔お答え〕

近年、核家族化の進展や家が狭い、小部屋が多いなどの住宅事情から、自宅での葬儀が難しくなりました。会葬者の待つ場所がない、駐車場が確保できない、アパートやマンションでは遺体の搬送も難しいなどの理由から、市営の葬祭会館建設への要望がほかにも寄せられています。

私はこれらの声にこたえるため、市で葬祭会館の建設を決めました。来年度からの建設に向け、現在その準備を進めているところです。

建設予定地は大字小仙波地内で、国道16号に隣接し、国道254号、県道川越日高線にも近接した田園地帯であり、斎場からも遠くなく、市内のどの地域からでも交通の便のよい所です。

施設は告別式、通夜などができるものとし、周りには樹木等を配して公園的な雰囲気を持たせ、周辺の環境や美観にも十分配慮したものにしたいと考えています。

今後、具体的な計画がまとまりましたら、また皆さんにお知らせしていきたいと思います。

市職員を募集します

市では、左記の職員を募集します。詳しくは、募集案内をご覧ください。

- 〔職種・募集人員・資格〕
○用務員（保育園、小学校の用務等）・四人
○業務員A（職業センターでの作業指導等）・一人
○業務員B（給食センターでの食材の搬入出および調理等）・三人
○自動車運転手兼業務員A（みよしの授産学園での通園バスの運転および作業指導等）・一人
○大型自動車運転免許を有し、昭和37年4月2日から同52年4月1日まで

入札参加業者の登録を受け付けます

平成九・十年度に市が発注する物品購入や製造、建設工事等の入札参加業者の登録を受け付けます。提出書類は、来年一月八日（水）から契約課で配布します。

川越市長選挙立候補予定者説明会

来年一月二十六日（日）、執行の川越市長選挙の立候補予定者説明会を、次のとおり行います。

川越市農業委員会一般選挙

川越市農業委員会委員一般選挙は、一月十七日（金）です。

選挙権

選挙権のある方は、川越市内に住所を有し、平成八年一月一日現在の選挙人名簿に登録された満二十歳以上（昭和五十一年四月一日以前の生まれ）で、次のいずれかに該当する方。

国保税の納付をお忘れなく

国保税は大切な財源です。国民健康保険税（国保税）は、市から医療機関に支払う費用（医療費）を賄うために国民健康保険（国保）に加入する方々に納めていただいています。国保税の収入は、安定した医療費の支出を行っていくうえで大切な財源です。すでに第四期（十一月末納期）までの納期限が過ぎています。まだ、納めていない方は、早急に納付を

47年4月2日以降に生まれた方

〔受験申し込み〕

受付日時：12月12日（木）・13日（金）
16日（月）、午前9時～午後4時
受付場所：職員課（市役所四階・郵送不可）

〔採用試験〕

試験日：来年1月19日（日）
試験会場：市立川越商業高校
〔募集案内・申込書の配布〕
募集案内・申込書は、職員課、各出張所、南連絡所（アトレ一階）、川越連絡所、本川越駅証明センター（ペペ二階）で配布しています。

問い合わせ：職員課人事係 内線2231

方ご注意ください。

*建設工事について登録をしようとする場合は、平成八年八月一日直前の営業年度の終了日（決算日）を審査基準日とする、経営事項審査結果通知書が必要となります。

問い合わせ：契約課工事契約係 内線2261

問い合わせ：市選挙管理委員会 内線3711

会場：市役所七階7A会議室

候補者届け出用紙と添付書類に必要事項を記入し、来年一月十日（金）、午前八時三十分から午後五時までに直接左記の受付会場へ提出。届け出受付場所

選挙区	会場
第一区	市選挙管理委員会
第二区	南古谷出張所
第三区	福原出張所
第四区	名細出張所

投票

投票となった場合、投票所等について詳しくは、「川越市農業委員会委員選挙のお知らせ」をご覧ください。

問い合わせ：市選挙管理委員会 内線3711

申し込むと、毎年納期限ごとに自動的に引き落としになり、納め忘れがありません。

重複加入していませんか

国保に加入していた方が会社の健康保険に加入した場合は、国保をやめる手続が必要です。重複加入をしていないか、お手元の保険証をもう一度確認してください。問い合わせ：保険課保険収納係 内線2467

第15回川越ウォーク大会

十一月三日、「正しく、美しく、速く歩こう」を合言葉に、開催した第15回川越ウォーク大会。川越運動公園陸上競技場をスタートしたおよそ千九百人は、田園風景の広がる伊佐沼周辺のコースを思い思いのスタイルで歩き、すがすがしい汗を流しました。



問い合わせ：保健体育課社会体育係 内線2843

〔競技種目・優勝〕

一般20km男子	藤野原穂人(21歳・鶴ヶ島市)
一般10km女子	笹木カおり(16歳・川島町)

〔レクリエーション種目・最優秀スタイル賞〕

一般10km男子	小川清一朗(67歳・神奈川県藤沢市)
一般10km女子	前田住美子(41歳・寺尾)
5 km59歳以下男子	田部井光男(53歳・深谷市)
5 km59歳以下女子	廣松敏子(52歳・千葉県船橋市)
5 km60歳以上男子	堀井孝博(66歳・東京都杉並区)
5 km60歳以上女子	高橋米子(60歳・南大塚)
小学生男子	金子敦司(12歳・神明町)
小学生女子	澤村玲美(12歳・石原町2)
中学生男子	関根勇喜(13歳・下老袋)
中学生女子	尾作直美(14歳・古谷上)
親子5 km	高橋明美(42歳・今福) 拓(10歳・今福)

彩の国 年末年始の交通事故防止運動 12月15日～来年1月3日



年末年始は、飲酒の機会が多く、また交通量の増加や慌ただしさなどから交通事故の多発が懸念されます。正しい交通ルールと交通マナーの実践を習慣づけることにより、交通事故を防止しましょう。

重点目標
飲酒運転など無謀運転の追放
自転車の安全な乗り方の徹底
シートベルトの正しい着用の徹底

同和教育シリーズ 人間の誇りうるとき 26

学校は地獄だった②

私の子どものころの学校の休み時間の遊びといえば、鬼ごっこと相撲ぐらいしかなかったんです。私も私の友達も、相撲を通してお互いに同じ人間だということばかり感じていたんです。でも、友達には必ず最後に「おまえは普通の人間ではない、チョウリ」というのは人種が違う」と言うんです。そのころの私の担任の先生も同じで、信頼できるものではありませんでした。

そのころ私がいちばん信頼していたのは、夜なべで一生懸命ワラ草履を作っていたおうちの母やんです。母やんとは母親のことで、私のいちばん好きなことばです。私にとって学校は、地獄でした。学校ほど恐ろしいところはなかったんです。毎日のように「チョウリ」とののしられ、いじめられるんです。我慢のできない日もありますが、そういう日は、一日中勉強に身が入りません。ひたすら家に帰ることだけです。そんな時、母やんなら何でも知っている、いつか聞いてみよう、そういう気持ちでずっと暮らしていました。

授業が終わると、はだしになって夢中で家に帰ります。母やんは毎日下を向きながら一生懸命に草履を作っていました。

このシリーズは、平成六年二月、市が長野県同和教育推進協議会顧問中山英一さんを招いて行った同和教育講演会の要旨を学校教育課でまとめたものです。

ご利用ください教育資金

市の育英資金

区 分	貸付限度額		
学 資 金	高等学校	国公立	月額 12,000円
	専修学校		月額 18,000円
	高等専門学校	私 立	18,000円
	大学(短期大学含む)		月額18,000円
入 学 準 備 金	高等学校	国公立	120,000円
	専修学校		
	高等専門学校	私 立	240,000円
	大学(短期大学含む)		240,000円

学資金と入学準備金

来年4月から高校、短大、大学、専修学校などに進学する方または在学中の方で、経済的な理由で就学資金などの支出が困難な方に、無利子で資金をお貸しします。
対象(次の要件を満たす方) ①市内に引き続き6か月以上在住している②経済的理由で就学資金や入学準備金の支出が困難である③学業成績が良好である
償還期間…貸付期間の2倍
据え置き期間…卒業後6か月

利子…無利子

提出書類…①借入申請書②貸与者推薦書③成績証明書④家庭状況調査書⑤健康診断書⑥住民票の写し(家族全員のもの)⑦合格通知書の写し⑧保護者の平成8年分の源泉徴収票または確定申告控えの写し
*①②④の用紙は教育総務課に用意してあります。⑦は申し込み期間後の提出でも可。
申し込み…来年2月3日(月)から3月10日(月)までに教育総務課
問い合わせ…教育総務課総務係 ☎内線2822

国の教育ローン

高校、短大、大学、専修学校、各種学校等に入学、在学する方の保護者に、教育資金を低利で融資する制度で、国民金融公庫の「教育貸付」と年金福祉事業団の「年金教育資金貸付」があります。
申し込みは、いつでもできます。

■教育貸付

入学・在学する方の保護者等で、年間収入1,210万円(事業所得者は990万円)以内の方が対象です。

交通事故に負けないで

交通遺児等育成資金と交通遺児育英資金

交通事故が原因で死亡した方や重い後遺障害が残った方の子どものうち、経済的な理由で修学が困難な方に、学資を無利子でお貸しします。

■交通遺児等育成資金

貸付対象…中学校卒業までの子ども本人
貸付申込者…その子どもを扶養している保護者
貸付金額…始めに一時金151,100円▶貸付期間中毎月19,000円▶小・中学校に入学した際の支度金43,000円
利子…無利子
貸付期間…貸し付けが決定した月から中学校卒業の月まで

母子家庭のお子さんに

修学資金と就学支度資金

母子家庭のお子さんを対象に、修学資金(授業料の一部)と就学支度資金(入学準備金)を無利子でお貸しします。
なお、原則として、他の貸付制度と重複して申し込みはできません。また、小中学校の就学支度資金は、所得税非課税世帯に限ります。
償還期間…修学資金=貸付期間の2~3倍▶就学支度資金=5年以内

返還方法…割賦(月賦・半年賦・年賦から選択)による20年以内の均等払い
返還時期…中学校卒業後1年間据え置いてから返還(猶予があります)
申し込み…随時
問い合わせ…自動車事故対策センター埼玉支所 ☎048-824-1945

■交通遺児育英資金

在学生と進学予定者では、申込時期等が異なります。詳しくは、お尋ねください。
資格・条件
(1)高校奨学生…高等学校・高等専門学校に在学する生徒
(2)大学奨学生…大学(短大を含む)に在学する優秀な学生
(3)大学院奨学生…(2)から引き続き大学院の課程に進学し、学業・人物等が優秀な方

据え置き期間…卒業後6か月

利子…無利子

提出書類…①貸付申請書②戸籍謄本③所得証明書④合格通知書⑤借入書⑥印鑑証明書(⑤⑥は、貸し付け決定後に提出)
*①の用紙は、福祉課にあります。
申し込み…修学資金は随時、就学支度資金は来年3月31日(月)まで福祉課児童福祉係
問い合わせ…福祉課児童福祉係 ☎内線2519

加入している方が対象です。

融資額…学生・生徒1人につき厚生年金保険加入者は100万円以内、国民年金加入者は50万円以内
利率…年3.1パーセント(平成8年11月11日現在)
*返済期間・返済方法は、国民金融公庫の「教育貸付」と同様です。
問い合わせ…社埼玉県年金福祉協会 ☎048-643-3372

(4)専修学校奨学生および各種学校奨学生…高校卒業を入学資格とする修業年限2年以上の専門課程に進学している方

貸付金額

奨学金…高等学校・高等専門学校・大学など(国公立・私立を含む)=毎月35,000円~60,000円▶専修学校・各種学校=毎月50,000円▶大学院=毎月100,000円
入学一時金…高等学校・高等専門学校=300,000円▶大学・短大=400,000円

利子…無利子

返還…奨学金の貸与が終了後、6か月を経ってから20年以内で月賦・半年賦・年賦などの割賦償還(猶予・免除があります)
問い合わせ…財交通遺児育英会 ☎03-3581-2271

区 分	貸付限度額(円)	
	高 校	大 学
修学資金	公立	月額 14,000円
	私立	月額 26,000円
	公立	月額 38,000円
	私立	月額 47,000円
就学支度資金	高等	月額 26,000円
	専修学校	月額 46,000円
	一般	月額 26,000円
	小 学 校	38,300円
就学支度資金	中 学 校	44,900円
	高 校	70,000円
	私立	220,000円
	大 学	370,000円

留守家庭のお子さんを預かります

児童保育室は、両親が働いていて、常時留守になる家庭のお子さんを預かることです。保育室には指導員がいて、異年齢集団の中で保護、指導を行っています。
対象…小学一〜三年生

学童保育室一覧

学童保育室名	電 話	学童保育室名	電 話
第一	24-4134	高階北	45-3908
川越	24-4755	高階西	44-6752
中央	24-3999	寺尾	46-0740
仙波	22-4877	福原	46-0036
武蔵野	42-6132	大東東	44-9783
新宿	42-6129	大東西	46-8780
大塚	45-2552	霞ヶ関	32-1328
泉	45-7232	霞ヶ関南	32-7070
月越	24-6656	霞ヶ関北	32-5253
今成	25-3747	霞ヶ関東	32-7859
芳野	24-7976	霞ヶ関西	32-5508
古谷	35-4725	川越西	32-5601
古谷東	35-4778	名細	32-4519
南古谷	35-1863	上戸	32-4518
牛子	46-0741	広谷	33-4790
高階	44-6753	山田	22-4151
高階南	44-4667		

●高階南・霞ヶ関北学童保育室は市立公園の中にあり、その他の学童保育室は同じ名称の小学校内にあります。

平成9年度学童保育室入室案内

定員…各保育室とも四十人
保育時間…学校放課時(午後5時30分(授業のない日は午前8時30分から))
*日曜日・祝日・12月29日・1月3日を除きます。
保育料…一人一か月三千円(免除措置有り)
手続き…来年1月6日(月)〜31日(金)に、入室申請書・両親の勤務証明書・児童票(正・副)を教育財務課か各保育室に提出
*必要書類は、同課と各保育室に備えてあります。
問い合わせ…教育財務課学童保育係 ☎内線2835

紙ごみ収集のお知らせ

一部地域で未定となっていた1月の再生資源(紙ごみ)収集の日程が、下表のとおりに決まりました。紙ごみの分別収集にご協力ください。新聞紙、雑誌、段ボールなど。

どの紙ごみは、資源として再利用されます。また、できるだけ地域の集団回収をご利用ください。
*不燃ごみの収集日と重なる場合は、混ざらないように置く場所を

分けて出してください。
問い合わせ…資源対策課資源対策係 ☎内線26233



地 区(自治会名)	収 集 日
本庁管内(新宿町一〜六丁目) 福原地区全域 大東地区(寿園地、月山、緑ヶ丘、南台一・三丁目、向ヶ丘) 本庁管内(旭町一〜三丁目、広栄町、臨田新町、臨田本町) 大東地区(南大塚、大塚新田、池辺、猪鼻、大袋、大袋新田、寿町一丁目、高橋、豊田新田、豊田本、日東団地、原新田、藤倉増形、山城)	1月22日(水) 1月29日(水)

防災シリーズ

災害から身を守るために 20

総務課防災係 ☎内線2217

火災の防止と発生時の対応

- 一年のうち最も空気が乾燥し、火災が発生しやすい時期になりました。火災予防のため次のような点に注意してください。
- ・風の強い日には、たき火をしない。
 - ・ストーブの周りには、燃えやすいものを近づけない。
 - ・寝タバコやタバコの投げ捨てはやめる。
 - ・家の周りに燃えやすい物を置かない。
 - ・天ぷらを揚げるときは、その場から離れない。
 - もしも火災が発生したら……
 - 1 小さな火事だと思っても、
 - 2 出火から三分以内が消火できる限界。カーテンやふすま、壁などの立ち上がり面に火が移り、天井まで火が回ったら一般の人には負えません。避難するときは、燃えている部屋の窓やドアを閉めて空気を遮断し、できるだけ早く屋外に脱出。いったん逃げ出したら、再び戻るとは禁物。逃げ遅れた人がいたら、消防隊員にすぐに知らせましょう。
 - 3 避難するときは、燃えている部屋の窓やドアを閉めて空気を遮断し、できるだけ早く屋外に脱出。いったん逃げ出したら、再び戻るとは禁物。逃げ遅れた人がいたら、消防隊員にすぐに知らせましょう。

自主防災組織を結成しましょう



自主防災組織は、災害に対して地域住民が「自分たちの地域は自分で守る」という自発的意識によって結成する組織。十二月一日現在、市内で四十二団体が結成されています。災害が起きたら、初期消火や非難誘導、救出救護などの活動を行います。あなたの地域でも、自主防災組織を結成しませんか。

大気汚染、水質事故防止にご協力ください

年末年始は、大掃除や施設の始動により、汚水・廃油の流出事故が発生しやすい時期です。また、多量の廃棄物焼却により大気汚染等を引き起こすことがあります。大気汚染や水質事故防止のため、事業者の皆さんは、次のことに注意してください。

- ▼施設の運転停止・始動時におけるバルブ・スイッチ類の確認
- ▼溶剤・油類・酸・アルカリ溶液等、廃棄物の適正な処理
- ▼廃棄物の焼却を控える（特に解体廃材やプラスチック類は、焼却すると黒煙や悪臭が生じるため焼却しない）

*万一事故が発生した際は、速やかに応急措置をとるとともに、環境保全課へご連絡ください。
問い合わせ：環境保全課大気対策係 管内線2613

あさひ銀行川越支店が登録有形文化財に登録

文化財保護法が改正され、十月から文化財登録制度が施行されました。十一月十五日、国の文化財保護審議会から文部大臣に答申があり、あさひ銀行川越支店が、国の登録有形文化財に登録。県内で第一号となりました。このほかに、東京大学安田講堂、神奈川県庁本庁舎など全国で百十九件が登録されています。

文化財登録制度

文化財登録制度は、文化財を活用しながら保存する制度です。



対象となるのは、建築後五十年を経過している建造物で、住宅や町家、事務所、社寺はむろんのこと、橋や水門、トンネル、煙突なども対象となります。登録されると、固定資産税の減免など優遇措置があります。指定文化財との違いは、許可の必要がなく、届け出だけで改造できることです。しかも、外観の四分の一以下の改造や、内部の改造に関しては届け出もいらないゆるやかな制度です。

川越には、第二次世界大戦以前に建てられた建造物がたくさん残っています。ただ古い家とは思わずに、もう一度見直してみたら新たな建物としての可能性が広がるかも知れません。

あさひ銀行川越支店は、大正七年一月二十日に旧第八十五銀行の本店として建てられました。建物は、正面隅にルネッサンス風のドームを頂き、壁にはサラセン風のしま模様に入った控え柱をあしらった折衷的なデザインとなっており、当時の新しい気風を感じさせてくれます。構造は、鉄骨鉄筋コンクリート造り三階建て、技術上もこの構造の初期の作品として重要です。規模は、高さおよそ二十五メートル、間口およそ十四・五メートル、奥行きおよそ十七メートル。内部は大きく改造されているため、当時の様子とは大きく異なっています。今回の登録部分は、大正七年に建てられた部分で、東側の増築部分などは登録対象外となっています。

問い合わせ：文化財保護課調査係 管内線2932

環境にやさしくまなびを

総合交通対策交通安全指導係管内線2645

暮らしの交通安全

夜間の交通事故防止編



今回は、夜間の交通事故防止について学習しましょう。夜間の交通事故は、昼間よりも多く、死亡事故率（全事故件数に占める死亡事故件数の割合）も昼間の約三倍となっています。夜間の交通事故から身を守るためには、車やバイクの運転者などから自分自身がよく見えるように、目立たせることが大切です。服装の色によっても、車の運転者から見やすい色と見えにくい色があります。最も見えにくい色は黒色。明るい服装（白や黄）なら五十メートル手前から確認できますが、黒っぽい服装では三十メートル手前まで近づかなければ確認できません。時速四十キロメートルで走る車は、一秒間に約十一メートル進みます。また、急ブレーキをかけて止まるまでの距離は、約十七メートル。三十メートルの距離では、歩行者や自転車の発見がほんの少し遅ければ大事故につながります。反射材を体や自転車などに付

12月9日～15日は、「身体障害者福祉週間」。障害者福祉に対する理解と関心を高めましょう。

消費生活レポート 30

突然届いた国際電話の請求書

事例 突然、使った覚えのない国際電話の請求書が届いた。家族に問いただしても、国際電話をかけた者はいないという。通話先を確認するとロシアであり、アダルト情報が流されていたことがわかった。

電話番号の最初が「001」(KDD)または「0061」(IDC)、「0041」(ITJ)となっているものは、すべて国際電話です。例えば、雑誌などによる広告等で「0016-83-XXXX」とあるのは、本来なら「001-683-XXXX」と記載すべきところでしょう。

国際電話と知らずにかけているケースも多く見られ、苦情が多く寄せられています。多くの場合、コミック誌や若い人向け雑誌に広告が掲載されています。ロシアのほかイスラエル、モルドバ、ガイアナ、ニウエなどの国が確認されています。

国際情報提供サービスは、NTTのダイヤルQ²と比較しても高い料金となっています。

平日昼間3分間の料金は、下表のとおりです。

国名	ニウエ	ガイアナ	モルドバ	参考：米国
国番号	683	592	373	1
KDD	800円	1,240円	960円	480円

一方、NTTのダイヤルQ²では、最も高い情報料でも3分間300円です。通話料（同じ単位料金区域内、平日昼間通話料3分）10円+情報料（300円）=3分310円です。

■消費者へのアドバイス

この事例の場合は、まず、発信記録を電話会社からもらいましょう。その結果、実際にかけていれば、その人が国際電話と知らずに通話しても、料金は支払わなければなりません。利用停止の手続きをすれば、国際電話そのものを停止することはできます。

現状では、怪しい広告にひっかからないように、自衛するしか方法はあります。

*生活情報センターでは、商品や契約などに関する相談を受け付けています。お気軽にご相談ください。

生活情報センター ☎26-7476

相談日…月・水・木・金曜日、午前10時30分～午後4時30分

Your health

健康アドバイス

健康で美しい歯のために

健康で豊かな生活を送ることは、だれもが願っていることです。自分の歯で食べ物をかみしめ、会話をを楽しむために、歯は重要な役目を果たしています。ところが、四十歳代の八二パーセントの人は、歯周疾患を原因として歯を失っています。

☆自分の歯と歯肉の状態を知る

一日に何回も歯磨きをしている人でも、ほんとうに汚れが落ちていないか、歯の裏側や歯と歯肉の境目をじっくりと見てみましょう。手鏡を使って自分の口の中を観察し、歯肉の腫れ、出血の有無、色などを見る習慣をつけましょう。

☆歯垢をためないために

歯周病は、歯を支えている骨や歯肉の病気で、歯垢（プラーク）と呼ばれる細菌の固まりが原因で起こります。歯垢は、歯と歯肉の間に歯周ポケットという透き間をつくり、歯肉が腫れたり血やうみが出て、やがて歯を支えている骨が溶けて歯が抜ける原因となります。歯垢をためないために、自分にあった歯ブラシや歯の清掃用具を使って正しいブラッシング法を身につけましょう。歯科医師や歯科衛生士に指導を受けることをお勧めします。

☆歯の定期検診を受けましょう

かかりつけ医を決め、年に一度は、歯の健

康チェックをしてもらいましょう。歯の病気は、自分で気をつければ確実に予防効果があります。

☆成人歯科検診

市では、今年度から四十歳以上の方を対象に、歯科医師や歯科衛生士による成人歯科検診を実施中です。検診内容は、歯の診査・歯周組織の診査・歯周ポケットの測定・唾液潜血反応テストと個別の歯磨き指導です。すでに二百八十人の方が受診し、ていねいに診てくれて、わかりやすく指導してくれると好評です。

成人歯科検診について、詳しくは健康課保健指導係 ☎管内線2576 にお尋ねください。

それは、税

They are TAX

毎月の給料で住民税が所得税より多く徴収されていますが、なぜですか？

Q 私は、会社に勤務するサラリーマンです。毎月の給料の明細書では、住民税の方が所得税よりも多く徴収されています。住民税は所得税より負担が少ないと聞いていたのですが、これはなぜでしょうか。

A サラリーマンの場合、所得税は通常、給与、賞与などが支払われる際に源泉徴収され、年末調整により税金を清算することとされています。しかし、住民税は、前年の所得について市町村が税額を計算し、それに基づいて会社（特別徴収義務者）が給与などを支払う際に税金を徴収する特別徴収という制度を採用しています。

したがって、住民税ではボーナス徴収を行っていないことから、毎月の給料から徴収される額について所得税と比較すれば、給与の額によっては住民税の方が所得税よりも多い場合が生じます。

問い合わせ：市民税課市民税第二係 ☎管内線2938

先人のあゆみ 30

建築の美を川越に残す
保岡勝也（一八七七一—一九四二）

大正から昭和初期にかけて、川越の職人の技術向上に影響を与えた建築家、保岡勝也。建築家として美とは何かを訴える作品を川越に残しました。

● ● ●

保岡は、明治十年（一八七七）に東京で生まれました。大住宅を設計することが多かったそれ以前の建築家と違い、保岡は、大正・昭和初期のサラリーマンや地方の富豪などを対象とする中小住宅の設計を手がけた建築家のほりの一人でした。

現東京大学で辰野金吾教授（東京駅・日本銀行本店を設計）に師事し、本格的な建築学を学び、明治三十三年（一九〇〇）、現三菱地所に入社。技師長になるまで出



旧「山吉」店頭部分

世し、幾多のビルを手がけました。が、保岡の建築に対する関心は、早くから中小住宅にあったと思われる。三菱地所を退社後、明治四十四年（一九一〇）に「保岡建築事務所」を銀座（東京都中央区銀座）に開設し、住宅作家としてデビューしました。大正以降爆発的にはやる中廊下形式やホール式住宅（ホールを中心とし、ほかの居室へ出入りする）、バンガロー式住宅（ひさしや下屋等を屋外に張り出し、テラスを持つ）を提唱し、住宅界をリード。みずからの「建築」を追求しました。

川越最後の作品は、昭和十一年に建設された山吉の店頭部分。今までの作品と異なり、古典的な様式をモチーフとするもので、建物の正面は、道行く人々を意識し、大柄な装飾模様を壁面に採用。イオニア式の柱頭などの構成は、計算され尽くした美が意識されます。川越市内に残る作品は三点にとどまりますが、保岡勝也は、川越の諸職人の技術的向上に多大な影響を与えたと同時に、建築にとつて美とはなにかを強く訴える作品を残した建築家と言うことができます。

川越最初の作品は、今は現存しない旧川越貯蓄銀行を大正四年（一九一五）に設計しました。大正七年（一九一八）には、川越に残る保岡の代表作第八十五銀行本店（現あさひ銀行川越支店）を設計しました。

同建物は、古典様式やサラセン様式を残す中に、単純性を追求しようとする近代的デザイン運動の芽生えを感じとれるものになって

■「先人のあゆみ30」は「川越の人物誌・第一集」（川越市教育委員会を参考に広報課でまとめました。

ゆきゆきシルバニ

46

感じたものを川柳に

「仲間から『いい川柳ですね』と言われるのがとてもうれしいです」と言う西條由松さん（95歳・砂新田一）。この秋、開かれた第十九回川越市シニア創作品展で最高齢の出品者です。色紙に筆で書いた川柳は「生き甲斐は気迫に満ちて老い知らず」。好きなことに没頭するとき、年を取ることも忘れる自分を表現しました。

川柳との出会いは八十七歳のとき。友人に誘われた中央公民館の高齢者学級で川柳クラブに入ったのがきっかけです。以来、専門の本を買い求め勉強し、川柳の世界にすっかり魅了されました。「話すように思いをつづるので、気持ちを楽しんで作ることが出来ます」と生き生きと話します。

作品は、人間どうしが触れ合う情緒を題材に詠んだものが多く、川柳の文集や雑誌の会員で毎月二十句以上を出品。今年の五月からは川柳の通信講座を始め、腕を磨いています。でも、思うように出来上がらないときもあります。悩むのも楽しい。



書斎で西條さん

いいと言いますが、見せていたノートには気に入るまで書き直した跡。びっしり書き込めたと一句一句からは重みがつしりと伝わってきました。

今、楽しみなのは七十二歳から続けているゲートボール。規則正しい生活は体によいと週三回、自転車練習に通います。八十歳のとき、審判員の資格を取ったという熱の入れようには驚かされます。運動の後、皆とお弁当を食べる充実感は何ともいえないそうです。

みんなの作文



楽しかったせんべい工場

仙波小学校三年

中谷真弥

十一月一日、川島にあるせんべい工場へ見学に行きました。工場は、とても大きいたて物でした。ぼくは、

「せんべいって、こんなに大きな工場で作られているんだなあ。」と思いました。工場の中に入ったら、大きくてぶあついふくろが、たくさんつんでありました。

「このふくろは、おせんべいを作る材料のお米ですよ。」と、教えてくれました。ふくろは全部で四十トンあると聞いた時、とても、びっくりしました。工場の中は、とても暑かったです。大きなきかいがいっぱいありました。

「プシュー、プシュー。」と、白いゆげがいっぱい出ていました。太くて長いうどんのようなもちが出てきます。

「ガタン、ゴトン、ガタン。」あん内のおじさんが、

「あの長いもちは、九十度もあつて、つめたい水でひやしても、五十度もあるんだよ。」と、教えてくれました。ぼくは、すごいなあと思いました。



おしゃべり倶楽部 93 気な木

リンゴ



安田新吉さん（藤原町）宅で撮影

リンゴと聞くと、聖書のアダムとイブ、ウィリアム・テルの子どもに置かれた弓的、ニュートンの万有引力発見のきっかけとなった話などが浮びます。それほど古くから人類に親しまれてきたリンゴは、アジア西部からヨーロッパ・東南部原産のバラ科の落葉高木。比較的涼涼な気候を好み、日本では中部地方以北が主産地となっています。さまざまな品種があって、収穫期は7月から11月まで続き、味も多様です。食だけでなく、春には白色または淡紅色のきれいな花が、私たちの目を楽ませてくれます。桜前線の北上に1週間ほど遅れて、4月から6月にかけて咲き進みます。

川越市文化祭俳句大会作品

野田町一	長沼たか
旭町三	鈴木久子
新富町二	塩崎彩雲望
藤倉	藤倉東郎
旭町三	石山秀太郎
笠幡	太田ふさ
古谷上	松川幸子
南大塚	山田宗真
砂	原田美芳
古谷上	天沼やす
砂新田三	島村野青
東田町	野口文
神明町	児山正明
大袋	水村素人
城下町	山崎たき
新富町一	丸井弘
的場	小久保ふじ
古谷上	塚越左知子
小仙波町一	榮武夫
南通町	渡辺のぶ子

もしもしコーナー 92



Q 老人ホームには、養護、特別養護、軽費などの種類があると聞きました。どんな違いがあるのですか？

A 特別養護老人ホーム（特養）は、六十五歳以上で、身体・精神に著しい障害があり常時介護を必要とし、自宅で介護を受けることが困難な方が入所する施設です。

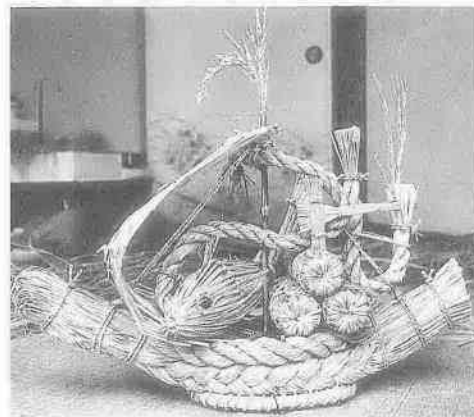
養護老人ホーム（養護）は六十五歳以上で、身体・精神または環境上の理由で自宅生活が困難な方が入所する施設。ただし、日常生活がある程度自立し、生活保護を受けているか市民税所得割が非課税の方に限られます。特養・養護とも本人と扶養義務者の収入に応じて費用の負担があります。軽費老人ホームは、六十歳以上で家庭環境、住宅事情等の理由で、自宅生活が困難な方が低料金で入所できます。入所を希望する場合は、特養・養護は市社会福祉事務所（市役所内）に、軽費は直接、ホームに申し込みます。問い合わせ：高齢福祉課 係内線2547

わら細工の宝船で幸せを呼び込みます

「わら」をなつて作るわら細工。独特の素朴さに親しみが感じられます。わらを生かした「宝船」作りに取り組んでいる内田喜助さん（66歳・笠幡）。趣味で始めたものですが、毎年、たんぼで専用のわらを栽培するほど熱を入れています。尾崎神社わきの「さざんか通り」、白や薄紅色に染まるサザンカの生け垣に面した自宅を訪ねました。



ていねいに刈り取ります



作品は霞ヶ関公民館でご覧になれます

縁起物を作る

四畳半ほどの作業場からは、畳のにおいに似た香りが漂い、シュッシュツという力を込めてわらをなう音がします。「設計図はありません」と言う内田さん。それだけに、手を動かしてわらを編む手際のよさに、経験の深さを感じます。今年は、先月半ばを過ぎて製作を開始。一つ作るのには、およそ二日かかるそうです。ほかのことは見向きもせず、朝から熱中しています。

まず船体の部分を作り、しの竹のマストを取り付けて帆を張り、高さを決めます。この後に俵やエビ、タイ、竜をそれぞれ作りながら全体のバランスを整えていきます。

よく見ると、俵には打ち出の小づちが、タイの目には黒豆が付いています。船の長さはおよそ五十センチ、幅が二十五センチ、



わらには火の気が禁物

高さは三十五センチほどの大きさ。丹精込めた縁起物のみごとな出来栄は、目をみはるものがあります。

わらにこだわる

内田さんは十年前、旅先で飾られたわら細工の宝船を目にして興味をもち、自分でも作ってみようと思い立ちました。その後、農協で紹介してもらった川島町の人に習い、最初は鶴や亀、人形などを製作。会社を定年退職した平成二年からは本格的に作るようになりました。「初めは稲刈り後のわらを使っていたが、しつくりしませんでした。わらにこだわって、茨城県内のしめ

縄の生産者を訪ね、種を取り寄せました。品種は「黒ホ」。普通の稲に比べ成長までの期間が長く、穂が出るのが遅いので、刈り取る時期に余

裕があり、それだけわら特有の青さを保てるそうです。しめ縄作りの現地見学は四、五回に及びました。

幸せを祈ります

今年までに手がけた宝船は五十艘以上になりました。数年前から口コミで人気を呼び、正月用の飾り物にしたいと請われるほどです。毎年、木枯らしが吹くこの時期に二十個ほどを製作。最近には気に入った作品が出来上がると言う内田さんは「喜んで飾ってもらえればうれしいです」と目を細めます。

縁起物の宝船は、内田さんの愛情と情熱が注がれています。幸せにお正月を迎えて欲しいという思いが伝わるようでした。

製作にいそむ内田さん

トーク 109 パレット

まちのできごと
川越市の面積は109.16km²

力強い歌声と演奏に拍手

10月26日、京都市京都コンサートホールで開かれた第49回全日本合唱コンクール（全日本合唱連盟ほか主催）・高校の部Bで、川越高校音楽部が銀賞を獲得。10月27日、東京都杉並区の普門館で開催された第44回全日本吹奏楽コンクール（全日本吹奏楽連盟ほか主催）・中学校の部では、野田中学校吹奏楽部が銀賞を受賞しました。



川越高校音楽部



野田中学校吹奏楽部

元気が出る話

'96パラリンピックの視覚障害者柔道競技で金メダルに輝いた牛窪多喜男さん（46歳・南田島）を講師に招き、南古谷地区自治会ほか主催の講演会が11月12日、南古谷公民館で行われました。数々のエピソードを織り込んだ柔道人生、ハンディを負いながらも力いっぱい歩む話など、会場に集まった方々は熱心に聞き入っていました。



県民の日に県民栄誉章が贈られました

小江戸サミット

江戸との舟運で栄えた栃木市や川越市、佐原市が連携して、伝統的な景観や文化を生かしたまちづくりに取り組もうと、3市主催の「小江戸サミット」が11月14日から17日まで栃木市文化会館ほかで開かれました。シンポジウムや記念講演などが行われ、お囃子演奏では中台囃子連の皆さんが川越まつりばやしを披露しました。



鈴木乙一郎栃木市長、舟橋功一川越市長、鈴木全一佐原市長が握手（左から）

空高く、舞い上げれ！

日本紙飛行機協会ほか主催の第4回全日本紙飛行機選手権大会が11月17日、武蔵野市武蔵野中央公園で行われ、規定機種部門（複葉機）で吉田行宏さん（29歳・新宿町2）が優勝しました。競技は手投げまたはゴム掛けで3回飛ばし、滞空時間を競うもの。「今後はクラブを作り、仲間の輪を広げたいです」と話してくれました。



愛機を手に入れた吉田さん

産地直送がいっぱい

11月23日、埼玉川越総合地方卸売市場で開催された「川越市場まつり」（市場まつり実行委員会主催）。新鮮な陸・海産物など旬の香りが漂う中、青果・鮮魚の模擬競りなどたくさんの催しが行われました。日ごろ一般の人は場内に入れないとあって3万人が訪れ、威勢のいい売り声が響く市場の雰囲気を楽しんでいました。



マクロ解体の実演



母娘2人旅

あべまさこ
阿部正子（44歳・南田島）

昨年12月31日から今年1月4日まで「台湾周遊旅行」へ行きました。父が亡くなり、志木で1人暮らしをしている母と生まれて初めて2人で旅をしたのです。主人と子どもたち3人を残し、暮れの日本をたったのは夜7時過ぎ。台北～台中～高雄～花蓮と約100人ほどのツアーです。台北に夜10時半ごろ着き、すぐにバスで台中へと向かう中、元旦を迎えました。私はその日を一生忘れません。母と2人で迎えた元旦、それは私の44歳の誕生日だったからです。

南下するにつれ、暖かい土地柄、コートの不要な旅は晴天に恵まれ楽しい旅となりました。4泊5日の旅行中の添乗員の邱さんは、定年後にその職に就いたという60歳代の日本語ペラペラのたいへん日本びいきのガイドさんでした。空港で握手をしながら「親孝行ね、親孝行ね、謝謝、再見」と言われ、笑顔で台湾を後に機上の人となり、帰国しました。

家族には不自由をかけたが、母と私はよい思い出をたくさん持って帰れた感動の旅でした。

イラストコーナー



しみずゆうこ
清水優子（15歳・今福）

和紙にたくして 33

カトレア

文 はり絵
新井紀子
新井時子

「シャルウィ・ダンス」

深く会釈してきたのは

クリスマスのプレゼントにと

友人から送られてきたカトレア。

スポットライトのように

冬の日差しが部屋を照らし

家にばかりいて

重くなった私の気持ちを

優雅な空間に誘ってくれます。

まだ会ったことのない友人が

花になってベッドから来ているようです。

彼女のことを思いながら

私は夢のように軽やかに

薄紫のパートナーと踊り出していました。



編集日記

教会や街路樹に飾りつけられたイルミネーションが風に揺れ、ジングルベルの曲が流れる季節になりました。この時期は、職場や友人との忘年会などで飲酒の機会が多くなります。交通量の増加に年末の慌たらしきなども加わって、交通事故の多発が心配されます。そこで、ぜひ守りたいことは「飲酒運転は絶対にしない」。アルコールが入ったら、決してハンドルを握らないという強い意志が必要です▶年賀状はもう書きましたか。たとえ年に1度のあいさつだけでも、わずか50円ほどで大切なコミュニケーションが続くならありがたいと思います。年賀郵便の取り扱いが12月15日から。

表紙の写真(松江町の教会・松江町2)



TV

わが街川越 番組ガイド

- テレビ埼玉 月曜日 午後10時15分～10時25分
火曜日 午後5時30分～5時40分
- 川越ケーブルテレビ 月～日曜日 午前10時～10時10分
午後4時～4時10分
午後7時～7時10分
午前0時～0時10分

■一部変更になることがあります。あらかじめご了承ください。



1年を振り返って(川越シャトル)

川越の蔵造り

明治26年の川越大火を教訓に、川越商人たちが店舗に採用した蔵造り。黒漆喰の壁、観音開き扉のついた窓などの特徴は、火に強いだけでなく、しっとりと落ち着いた、独特の雰囲気醸しています。

救急車が来るまでに

「あなたの適切な行動が、尊い命を救う」をテーマに、川越地区消防組合が行う普通救命講習会の模様を紹介します。もしものときに備え、救命に必要な人工呼吸や心臓マッサージなどを学びます。

1年を振り返って

平成8年を振り返り、1年間の川越の出来事をまとめました。川越シャトル運行開始、老人福祉施設、公園整備などのほか、半透明ごみ袋の導入、紙ごみ収集などへの取り組みを紹介していきます。

テレビ埼玉(38ch)

12. 9(月)・10(月)	救急車が来るまでに
12.16(月)・17(月)	救急車が来るまでに
12.23(木)・24(金)	1年を振り返って

川越ケーブルテレビ(15ch)

12. 9(月)～	川越の蔵造り
12.16(月)～	川越の蔵造り
12.23(木)～	救急車が来るまでに